æs venligst følgende sikkerhedsforanstaltninger, før du tager produktet i brug. ADVARSEL: Du må ikke anvende controlleren, hvis du har hjerte- eller åndedrætsproblemer eller lider af andre fysiske svækkelser, der begræns dine fysiske udfoldelsesmuligheder. Hvis du er i tvivl, skal du kontakte en læge. (1) Undgå overdreven brug. Det anbefales, at forældre sørger for, at deres børn kun spiller moderat. (2) Hvis du bliver træt eller øm i hænder, håndled, arme eller øjne, mens du spiller, skal du stoppe og hvile i flere timer, før du spiller igen. (3) Hold jævnlige puser for at undgå smerter eller krampe i hænderne. (4) Hvis du oplever smerter eller krampe i hænderne, kan du afprøve forskellige måder at spille på for at finde den måde, der passer dig bedst. (5) Controlleren skal bruges med omtanke for at undgå skader. Activision kan ikke holdes ansvarlig for skader, der opstår som følge af forkert brug af

(1) Sørg for at holde controlleren tør og væk fra åben ild eller andre varmekilder. (2) Controlleren må ikke placeres i støvede eller fugtige omgivelser. (3) Du må ikke ændre på controlleren eller skille den ad, (4) Du må ikke stå på controlleren. (5) Gør controlleren ren med en tør klud. Du må aldrig bruge mikalier. (6) Anvend kun controlleren med det spillesystem, som den er designet til. (7) Efterse controlleren med jævne mellemrum. (8) Hvis controllere

ingerer anderledes eller begynder at ryge, skal du øjeblikkeligt stoppe med at bruge den og slukke for strømmen

rkert brug af batterier kan medføre batterilækage, overophedning eller eksplosion. Når du anvender batterier, skal du følge disse instruktione (1) Sarg for, at plus (+) og minus (-) på batterierne vender korrekt. (2) Hold batterierne ude af børns rækkled. (3) Du må ikke blande nye og gamle eller forskellige typer batterier. Anvend kun batterier af passende størrelse. (4) Undgå at forsøge at genoplade ikke-genopladelige batterier. (5) Tag batterierne ud, når produktet ikke skal i brug i en længere periode. (6) Hvis batteriet er lækket, skal du forsigtigt fjerne al væske med en papirserviet, før du indsætter nye batterier. Undgå, at væsken kommer i berøring med din hud eller dit tig. Skyl øjeblikkeligt med vand, hvis væsken kommer i kontakt med din hud. (7) Smid batterierne ud ifølge gældende regler for udsmidning af batterier.

l) Sørg for, at controlleren er trådløst forbundet til konsollen. Se guiden Quick Start, der fulgte med controlleren. (2) Flyt cont (3) Sørg for, at der stadig er strøm i batterierne. (4) Hold controller og konsol mindst 60 cm fra større metalgenstande. (5) Sørg for, at konsollens forside peger hen mod controlleren. (6) Trådløse telefoner (2,4 GHz), trådløse routere, mikrobølgeovne og nogle mobiltelefoner kan virke forstyrrende. Sluk for disse produkter, eller prøv at tilslutte controlleren igen Hvis ingen af disse løsninger virker, skal du slukke konsollen, fjerne og genindsætte batterierne i controlleren og gentage trinene for at slutte controllere

FCC-INFORMATION TIL FORBRUGEREN Dette udstyr er blevet testet efter og lever op til grænsekravene for et digitalt apparat i klasse B, ifølge part 15 i FCC's regler. Disse grænser er sat for at yde rimelig beskyttelse mod skadelig interferens fra installationer i hjemmet. Dette udstyr genererer, bruger og kan udstråle radiofrekvens-stråling. Hvis det ikke installeres og bruges ifølge instruktionerne, kan det forårsage skadelig interferens på radiokommunikation. Der er dog ingen garanti for, at der ikke opstår interferens i visse installationer. Hvis dette udstyr forårsage skadelig interferens på modtagelse atfol eller tv-signaler (dette kan afgøres ved at slukke og tænde for udstyret), opfordrer vi brugeren til at forsøge at fjerne interferensen på en af følgende måder: Nyorientér eller flyt den modtagende antenne. • Skab større afstand mellem udstyr og modtager. • Slut udstyret til en stikkontakt, der sidder på et andet redsløb end det, modtageren er tilsluttet. • Kontakt forhandleren eller en erfaren radio/tv-tekniker for hjælp. Dette apparat opfylder kravene i part 15 i FCC's regler. Betjening er underlagt de to følgende betingelser: (1) Dette apparat må ikke forårsage skadelig interferens, og (2) dette apparat skal acceptere al interferens, som det modtager, herunder interferens, der kan forårsage uønsket betjening. BEMÆRK: Ændringer eller modifikationer, der ikke er udtrykkeligt godkendt af de(n) ansvarlige for overensstemmelse, kan ugyldiggøre brugerens ret til at

OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING ıctivision erklærer hermed, at denne controller er i overensstemmelse med væsentlige krav samt andre relevante bestem direktiv 1999/5/EF. Denne overensstemmelseserklæring er udgivet på vores websted. Besøg http://docs.activision.com. ϵ OPLYSNINGER OM BORTSKAFFELSE AF PRODUKTET

f dig af med produktet i overensstemmelse med de gældende regler om bortskaffelse (hvis sådanne foreligger), under regler om genindvinding og genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE).

snabbstartquiden noga innan du använder produkten.

Avfallshantera batterierna i enlighet med lokala och nationella bestämmelse

INSTRUKTIONSBOK FÖR TRÅDLÖS SPELKONTROLL SVENSKA

Tack för att du har köpt den här spelkontrollen. För din personliga och andras säkerhet ska du läsa igenom instruktionsboken och

Ø

Ø

ENGLISH

/ VIKTIGA HÄLSO- OCH SÄKERHETSVARNINGAR /ARNING! Använd inte spelkontrollen om du har hjärtproblem, andnin aktivitet. Om du har några tvivel bör du kontakta en läkare. 1) Spela inte överdrivet länge. Föräldrar bör hålla ett öga på barnen så att de spelar på rätt sätt. (2) Om du blir trött eller öm i händer, handleder, armar elle ögon när du spelar måste du sluta spela och vila i flera timmar innan du spelar igen. (3) Ta paus ofta för att undvika obehag eller kramper i händerna. (4) Om du får obehag eller kramper i händerna bör du prova olika s pelsätt så att du kan hitta det som passar bäst för dig, (5) Spektontrollen måste användas försiktigt för att undvika skador. Activision bär inget ansvar för skador som uppstår när spelkontrollen används felaktigt.

) Håll spelkontrollen torr och undvik närhet till öppen låga och andra värmekällor. (2) Lämna inte spelkontrollen på dammiga eller fuktiga platser. (3) Ändra inte på spelkontrollen och plocka inte isär den under några omständigheter. (4) Stå aldrig på spelkontrollen. (5) Torka alltid spelkontrollen med en torr trasa, använd aldrig kemikalier. (6) Använd endast spelkontrollen med det spelsystem som den är avsedd för. (7) Inspektera spelkontrollen regelbundet. (8) Om handkontrollen inte fungerar som den brukar eller avger rök ska du sluta spela omedelbart och stänga av strömmen Felaktig användning av batterierna kan leda till batteriläckage, överhettning eller explosion. Se till att följa dessa instruktioner när du använder batterie (1) Kontrollera att den positiva (+) och negativa (-) änden av batterierna sätts in åt rätt håll. (2) Se till att småbarn inte kan komma åt batterierna. (3) Blanda

nte gamla och nya batterier eller batterier av olika typ. Använd bara batterier i rätt storlek. (4) Försök inte ladda icke-uppladdningsbara batterier. (5) Ta ut

batterierna när produkten inte ska användas under en längre tid. (6) Om batteriet läcker måste du torka bort all vätska med en pappershandduk innan du sätter in nya batterier. Se till att inte få batterivätska på huden eller kläderna. Om du får batterivätska på huden ska du skölja med vatten omedelbart. (7)

(1) Se till att spelkontrollen är trådlöst ansluten till spelkonsolen. Läs mer i snabbstartguiden som medföljde spelkontrollen. (2) Flytta spelkontrolle närmare konsolen. (3) Kontrollera att batterierna inte är helt slut. (4) Se till att konsolen och spelkontrollen står minst 70 cm från större metallföremål. (5) Se till att konsolen sframsida pekar mot handkontrollen. (6) Trådlösa telefoner (2,4 GHz), trådlösa nätverk, mikrovågsugnar och vissa mobiltelefoner kan orsake ingar. Stäng av dessa produkter eller prova att koppla från och ansluta spelkontrollen på nytt. Om ingen av dessa lösningar fungerar stänger du av konsolen, tar ut och sätter tillbaka batterierna i spelkontrollen och upprepar stegen för att ansluta

FCC-INFORMATION FÖR KONSUMENTEN ustningen har testats och befunnits uppfylla kraven för en digitalenhet klass B, enligt del 15 i FCC-bestämmelserna. Dessa krav är utformade för att ge rimligt skydd mot skadlig strålning vid användning i bostäder. Denna utrustning genererar, använder och kan utstråla radiofrekvensenergi. Om den int alleras och används te elighet med instruktionerna kan skadliga störningar av radiokommunikationerna uppstå. Det finns dock ingen garanti för att mingar inte kan uppstå i en viss installation. Om utrustningen orsakar skadliga störningar av radio- eller TV-mottagningen, vilket kan kontrolleras nom att stånga av och sätta på utrustningen, bör användaren åtgärda störningarna på något av följande sätt: • Vrid eller flytta på mottagarantennen. • Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren. • Anslut utrustningen till ett uttag som finns i en annan krets än den mottagaren är ansluten till. • Kontakta återförsäljaren eller en erfaren radio-/TV-tekniker. Enheten uppfyller kraven enligt del 15 i FCC-bestämmelserna. Dess användning lyder under två villkor: (1) Enheten får inte orsaka skadlig störning, och (2) enheten måste ta emot all ink rning, inklusive störningar som leder till oönskade effektei

OBS! Ändringar som inte uttryckligen godkänts av den part som ansvarar för uppfyllandet kan leda till att användaren förlorar rätten att utnyttja tivision försäkrar härmed att denna kontroll uppfyller alla grundläggande krav och andra tillämpliga bestämmelser i ektivet 1999/5/EG. Denna försäkran om överensstämmelse finns på vår webbplats. Besök http://docs.activision.com. (€

INFORMATION OM AVFALLSHANTERING rfallshantera produkten i enlighet med lokala och nationella bestämmelser (om sådana finns), inklusive bestämmelser m styr insamling och återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE). Takk for at du valgte denne kontrolleren. For at din egen og andres sikkerhet skal kunne ivaretas ber vi deg om å lese instruksjonsheftet og hurtigstartveiledningen nøye før du bruker produktet. VIKTIGE HELSE- OG SIKKERHETSADVARSLER es de følgende forholdsreglene før du tar i bruk kontrolleren

INSTRUKSJONSHEFTE FOR TRÅDLØS KONTROLLER

ADVARSEL: ikke bruk kontrolleren dersom du lider av hjerte- eller respirasjonssykdommer eller har andre fysiske lidelser som begrenser ditt fysiske aktivitetsnivå. Rådfør deg med lege dersom du er i tvil. (1) Ikke spill for mye. Foreldre anbefales å holde oppsyn med barnas spilling. (2) Hvis du blir sliten eller sår i hendene, håndleddene, armene eller øynene mens du spiller, må du stoppe og hvile i noen timer før du spiller videre. (3) Ta hyppige pauser slik at du unngår ubehag eller kramper i hendene. (4) Dersom du opplever ubehag eller kramper i hendene, kan du prøve ullek spillestlier inntil du finner som er mest behagelig for deg. (5) Bruk kontrolleren med omhu, slik at du unngår skader. Activision er ikke ansvarlig for skader som forårsakes av feilaktig bruk av kontrolleren.

trolleren tørr og unna åpen ild og andre varmekilder. (2) Ikke oppbevar kontrolleren på støvete eller fuktige steder. (3) Kontrolleren må ikke omstendigheter modifiser eller demonteres. (4) Stå aldri på kontrolleren. (5) Bruk en tørr fille når du skal rengjøre kontrolleren. Kjemikalier må aldri brukes. (6) Kontrolleren må kun brukes sammen med spillkonsoller den er konstruert for. (7) Undersøk kontrolleren regelmessig. (8) Hvis kontrolleren avgir røyk eller ikke fungerer som den skal, må du straks avslutte spillingen og slå av strømmen. eil bruk av batteriene kan føre til at batteriene lekker, overopphetes eller eksploderer. Følg disse instruksjonene ved bruk av batterien 1) Kontroller at den positive (+) og negative (-) polen på batteriet plasseres i riktig retning. (2) Hold batteriene utenfor barns rekkevidde. (3) Ikke bland

gamle og nye batterier eller batterier av ullik type. Bruk kun batterier med riktig størrelse. (4) likke prøv å lade opp batterier som ikke er oppladbare. (5) Ta ut batteriene når produktet ikke skal brukes i en lengre tidsperiode. (6) Hvis det har vært lekkasje i batteriet, må du forsiktig fjerne all batterisyren med torkrepapir for du setter i det rupe batteriet. Påse at batterisyren ikke kommer i kontakt med hud eller klær. Får du batterisyre på huden, må du straks skylle med vann. (7) Batterier skal avhendes i henhold til lokale og nasjonale forskrifter. FEILSØKING

vis du skulle støte på problemer, ber vi deg prøve løsningsforslagene under 1) Kontroller at kontrolleren har trådløs forbindelse med konsollen. Se i hurtigstartveiledningen som følger med kontrolleren. (2) Flytt kontrollerer sollen. (3) Kontroller at batteriene ikke er utladet. (4) Hold konsollen og kontrol ørg for at fronten på konsollen er vendt mot kontrolleren. (6) Trådløse telefoner (2,4 GHz), trådløse nettverk, mikrobølgeovner og enkelte mobiltelefoner an forårsake interferens. Slå av slike produkter eller prøv å koble til kontrolleren på nytt. Hvis ingen av disse løsningsforslagene virker, skrur du av konsollen, tar ut og setter inn batteriene igjen og gjentar prosedyren for tilkobling av kontr

FCC-INFORMASJON FOR KUNDEN Dette utstyret er testet og godkjent innenfor grensene for digitalt utstyr av Klasse B i henhold til kapittel 15 i FCC-reglementet. Disse grensene er ment å gi imelig beskyttelse mot skadelig interferens i boliginstallasjoner. Utstyret generener, bruker og katstile radiofrekvensenergi, og dersom det ikke monteres og brukes i henhold til instruksjonene, kan det forfasake skadelig interferens på radiokommunikasjon. Det er imidlettid ingen garanti for at erferens likevel ikke vil oppstå i en installasjon. Dersom dette utstyret forårsaker skadelig interferens på radio- eller TV-signaler, noe man kan påvise ved å slå utstyret av og på, oppfordres brukeren til å forsøke å fjerne interferensen ved hjelp av følgende tiltak · Juster eller omplasser mottakerantennen. • Øk avstanden mellom utstyret og mottakeren. • Koble utstyret til en annen krets enn den mottakeren er koblet til. • Be om assistanse fra forhandleren eller en erfaren radio-/fjernsynsinstallatør. Denne enheten er i overensstemmelse med kapittel 15 i FCC-reglene. Bruk må kun skje på følgende to vilkår: (1) Enheten må ikke forårsake skadelig interferens, og (2) enheten må akseptere enhver interferens den mottar, inklusiv interferens som kan ha innvirkning på funksjonen. MERK: Endringer eller modifikasjoner som ikke er uttrykkelig godkjent av parten som er ansvarlig for overensstemmelse, kan påvirke brukerens tillatelse til

SAMSVARSERKLÆRING sion erklærer herved at denne kontrolleren er i samsvar med de vesentlige kravene og andre relevante mmelser i direktiv 1999/5/EF. Denne samsvarserklæringen er publisert på nettstedet vårt. Gå til (€ http://docs.activision.com.

INFORMASJON OM AVHENDELSE AV PRODUKTET Dette produktet skal avhendes i henhold til lokale og nasjonale forskrifter (der slike er gjeldende), inkludert forskrifter som omhandler gjenvinning og resirkulering av elektrisk og elektronisk avfall (WEEE).

LANGATTOMAN OHJAIMEN KÄYTTÖOHJEET

Onnittelut tämän ohjaimen hankinnan johdosta. Lue tämän käyttöohjeen sekä pikaoppaan tiedot huolellisesti, ennen kuin alat käyttää ohjainta. Ohjeet sisältävät tärkeitä terveys- ja turvallisuusohjeita. TÄRKEITÄ TERVEYS- JA TURVALLISUUSHUOMAUTUKSIA AROITUS: Älä kävtä ohjainta, jos sinulla on sydän- tai hengi 1) Vältä liiallista pelaamista. On suositeltavaa, että vanhemmat valvovat lastensa pelaamista. (2) Jos kätesi, ranteesi, käsivartesi tai silmäsi alkavat väsyä tai niitä alikaa särkeä pelin aikana, lopeta pelaaminen ja pidä usean tunnin mittainen tauko. (3) Ehkäise ennakolta lihaskramppeja ja muita vaivoja pitämällä uusein taukoja. (4) Jos lihaskramppeja tai muita vaivoja limenee, kokieli erilaisia pelaamisasentoja, jotta löydät itsellesi parhaiten sopivan. (5) Ohjainta on käytettävä varoen vammojen valittämiseksi. Activision ei ole vastuussa ohjaimen virheellisestä käytöstä aiheutuneista vammoista.

SUOMI

FRANÇAIS

Säilytä ohjainta kuivassa paikassa, jonka lähellä ei ole avotulta eikä lämmönlähteitä. (2) Älä säilytä ohjainta pölyisessä tai kosteassa paikassa. (3) Älä uokkaa tai pura ohjainta missään tapauksessa. (4) Älä seiso ohjaimen päällä. (5) Puhdista ohjain kuivalla kangasliinalla. Älä koskaan käytä kemikaaleja njaimen puhdistamiseen. (6) Käytä ohjainta vain sen nimenomaisen pelijärjestelmän yhteydessä, jolle ohjain on suunniteltu. (7) Tarkista ohjaimen kunt ännöllisesti. (8) Jos ohjain toimil epänormaalisti tai siitä tulee savua, lopeta sen käyttäminen välittömästi ja kytke se pois päältä. PARISTOJA KOSKEVAT TURVALLISUUSOHJEET

irheellisesti käytetyt paristot saattavat vuotaa, ylikuumentua tai jopa räjähtää. Noudata paristojen käytössä seuraavia ohjeita: (1) Varmista, että pariston on asetettu niin, että postiivinen (+) ja negatiivinen (-) napa ovat oikein päin. (2) Pidä paristot poissa lasten ulottuvilta. (3) Älä käytä sekaisin vanhoja ja uusia tai erimallisia paristoja. Använd bara batterier av lämplig storlek. (4) Älä yritä ladata uudelleen kertakäyttöparistoja. (5) Poista paristot ohjaimesta, jos ohjainta ei käytetä pitkään aikaan. (6) Paristovuodon sattuessa pyyhi kaikki nesteet huolellisesti pois paperipyyhkeellä, ennen kuin asatat uudet paristot paikallen. Alä anna paristonesteiden roiskua iholle tai vaatteille. Jos paristonestettä päätyy iholle, huuhtele kyseinen kohta välittömästi vedellä. (7) Hävitä käytetyt paristot paikalleisen jäte- ja kierrätyslakien mukaisesti. os ohjaimen käytössä ilmenee ongelmia, kokeile alla olevia ratkaisuja.

1) Varmista, että ohjain on liitetty konsoliin langattomalla yhteydellä. Lisätietoja aiheesta on ohjaimen mukana toimitetussa pikaoppaassa. (2) Siirrä oi ähemmäs konsolia. (3) Tarkista, että ohjaimen paristoissa on yhä virtaa. (4) Pidä konsoli ja ohjain vähintään 60 cm:n etäisyydellä suurikokoisista netalliesineistä. (5) Varmista, että konsolin etuosa on kohti ohjainta. (6) Langattomat puhelimet (2,4 GHz), lähiverkot (LAN), mikroaaltouunit ja jotkin natkapuhelinmallit saattavat häiritä ohjaimen toimintaa. Sammuta yllä mainitut laitteet tai liitä ohjain uudelleen konsollin. Jos häiriöt jatkuvat, sammuta konsoli, poista ohjaimen paristot, aseta ne uudelleen ohjaimeen ja liitä ohjain uudelleen konsoliin langattomalla yhteydellä TELEHALLINTOVIRASTON (FCC) KULUTTAJALLE ANTAMAT TIEDOT Tämä laite on testattu ja se täyttää B-luokan digitaalisen laitteen vaatimukset (FCC:n sääntöjen kohta 15). Kyseiset vaatimukset on suunniteltu ehkäisemäär essa kohtuullisissa rajoissa. Laite luo, käyttää ja säteilee radioaaltoja. Jos laitetta ei käytetä mukana toin nukaisesti, laite saattaa aiheuttaa häiriöitä radioviestinnässä. FCC ei voi taata, että laite ei aiheuta häiriöitä missään käyttöympäristöissä. Jo iheuttaa häiriöitä radio- tai televisiolaitteissa (häiriön syyn voi todeta sammuttamalla häiriöitä aiheuttavan laitteen ja käynnistämällä sen iheuttaa häiriöitä radio- tai televisiolaitteissa (häiriön syyn voi tode

Suuntaa tai sijoita vastaanottoantenni uudelleen. • Kasvata laitteen ja vastaanottimen välistä etäisyyttä. • Kytke laite toiseen sähköpiiriin kuin vast Kysy lisäohjeita laitteen jälleenmyyjältä tai radio- ja TV-asentajalta. mä laite täyttää FCC:n sääntöjen kohdan15 vaatimukset. Laitteen toiminta täyttää seuraavat ehdot: (1) laite ei aiheuta haitallisia häiriöitä ja (2) lait HUOM: Jos laitteeseen on tehty muutoksia, joita yhteensopivuudesta vastaava osapuoli ei ole hyväksynyt, muutokset voivat mitätöidä käyttäjän oikeuden

VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS Activision vakuuttaa, että tämä ohjain täyttää direktiivin 1999/5/EY keskeiset vaatimukset ja muut asiaan kuuluvat (€ nääräykset. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on iulkaistu sivustollamme. Käy sivustolla http://docs.activision.com

TIETOA TUOTTEEN HÄVITTÄMISESTÄ fävitä tämä tuote (mahdollisten) paikallisten ja valtakunnallisten jätteiden hävittämistä koskevien n ukien määräykset, jotka koskevat sähkö- ja elektroniikkalaitteiden palautusta ja kierrätystä (WEEE). CUSTOMER SUPPORT | LIMITED HARDWARE WARRANTY SUPPORT CLIENTS | GARANTIE MATÉRIEL LIMITÉE SERVIZIO CLIENTI | GARANZIA HARDWARE LIMITATA KUNDENDIENST | EINGESCHRÄNKTE HARDWAREGARANTIE SERVICIO TÉCNICO | GARANTÍA LIMITADA DEL HARDWARE **ENGLISH**

Activision warrants to the original consumer purchaser of this hardware or accessories (collectively, the "Hardware") that the Hardware will be free from defects in material and workmanship for 90 days from the date of purchase for consumer purchases made in the U.S. If the purchaser finds the Hardware defective within 90 days of original purchase, Activision agrees to replace, free of charge, such Hardware is covered to be defective within such period as long as the Hardware is still being manufactured by Activision. In the event that the Hardware is no longer available, Activision retains the right to substitute a similar product of equal or greater value. This warranty is limited to the Hardware as original provided by Activision and is not applicable to normal wear and tear. This warranty shall not be applicable and shall be void if the defect has arisen through abuse, mistreatment, or neglect. This remedy is the purchaser's sole, exclusive remedy, and is in lieu of all other express warranties. Any implied warranties on this product prescribed by statute, including but not limited to an implied warranty of merchantability or fitness for a particular purpose, are expressly limited in duration to the 90-day period described above. For consumer purchases made outside the U.S., consumers may have dirent or additional rights depending on the laws of the country of purchase, and this warranty does not affect any such other rights those consumers may have. For customers in the U.S. and Canada: When returning any Hardware for warranty replacement please visit: http://warranty.guitarhero.com for information on initiating and completing the warranty replacement process. For all warranty replacements, send the original Hardware in its original packaging, or with suitable protective packaging (e.g., bubble wrap or other cushioned packaging), and include: (1) a photocopy of your dated sales receipt; (2) your name and return address typed or clearly printed; and (3) your RMA number or other information provided to you from our warranty system (if you have initiated a claim via such system). NOTE: Certified mail is recommended.

Activision Hardware Warranty Warehouse • Returns • 7800 The Bluffs, Suite C • Austell, GA 30168 For customers in Europe: When returning any Hardware for warranty replacement please visit: http://warranty.guitarlinitiating and completing the warranty replacement process. In Australia, please return defective stock to the retail store within 90 days from date of purchase for either exchange or refund.

IMINATION ON DAMAGES, IN NO EVENT WILL ACTIVISION BE LIABLE FOR SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES BASED UPON BREACH OF WARRANTY, BREACH OF CONTRACT, NEGLIGENCE, STRICT TORT, OR ANY OTHER LEGAL THEORY SUCH DAMAGES INCLUDE, BUT ARE NOT LIMITED TO, LOSS OF PROFITS, LOSS OF SAVINGS OR REVENUE, LOSS OF USE OF THE HARDWARE OR ANY ASSOCIATED EQUIPMENT, COST OF ANY SUBSTITUTE EQUIPMENT, CLAIMS OF THIRD PARTIES, INJURY TO PROPERTY, AND LOSS OF GOODWILL SOME STATES/COUNTRIES DO NOT ALLOW (1) THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, or (2), LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS SO THE ABOVE LIMITATIONS AND/OR EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, or (2), LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS SO THE ABOVE LIMITATIONS AND/OR SEXCLUSION OR LIMITATION OF LIBILITY MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY HAVE OTHER RIGHTS WHICH VARY FROM JURISDICTION TO JURISDICTION.

GARANTIE MATÉRIEL LIMITÉE FRANÇAIS Activision garantit à l'acquéreur initial de ce matériel ou de ces accessoires (collectivement désigné sous le nom « Matériel ») que le Matériel est exempt de tout défaut matériel et fonctionnel pour une durée de 90 jours à compter de la date d'achat pour les achats effectués aux États-Unis. Si, dans ce délai de 90 jours, le Matériel s'avérait défectueux, Activision s'engage à le remplacer, sans frais de la part de l'acquéreur, sous reserve que le produit est encore fabriqué par Activision. Au cas où le Matériel ne serait plus fabriqué par Activision, la société se réserve le droit de remplacer le produit défectueux par un produit similaire de valeur égale ou supérieure. Cette garantie est limitée au Matériel fourni à l'origine par Activision, et us d'usure normale du produit. Cette garantie est nulle et inapplicable si le défaut du produit provient d'une mauvaise utilisation, d'un manque d'entretien ou de la négligence de l'utilisateur. Ce recours est le seul et l'unique recours de l'acquéreur et remplace toute autre garantie expresse. Toute garantie implicite portant sur ce produit et statutairement prescrite, y compris, mais sans se limiter à, une garantie implicite de commercialisation ou d'aptitude à une utilisation particulière, est limitée à la période de 90 jours mentionnée précédemment. Pour les achaits de consommateurs faits à l'étier des É-U, les consommateurs peuven avoir des droits différents ou d'autres droits selon les lois du pays d'achat, et cette garantie n'affecte pas d'autres droits que ces consommateurs pourra Pour les clients aux États-Unis et au Canada: Lors du renvoi de tout Matériel pour remplacement sur garantie, rendez-vous sur : http://warranty.guitarhero.com pour plus d'informations sur le déroulement et l'application du processus de remplacement sur garantie. Pour tous remplacements sur garantie, envoyez le Natériel originel dans son emballage d'origine, ou dans un emballage protecteur approprié (ex. papier bulles tout autre emballage protégée), et incluez : (1) une photocopie du bon d'achat daté ; (2) vos nom et adresse écrits et clairement lisibles, et (3) votre nur RMA ou tout autre information vous ayant été transmise par notre système de garantie (si vous avez initié votre réclamation par un tel système). REMARQUE : l'envoi en recommandé est conseillé.

Activision Hardware Warranty Warehouse • Returns • 7800 The Bluffs, Suite C • Austell, GA 30168 Pour les clients en Europe: Si vous souhaitez effectuer un échange de Matériel sous ga d'informations sur la façon de procéder. LIMITATION DE RESPONSABILITÉ LA SOCIÉTÉ ACTIVISION NE POURRA EN AUCUN CAS ÉTRE TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCIDENTELS, INDIRECTS OU CONSÉCUTIES, SELON LA RUPTURE DE GARANTIE, RUPTURE DE CONTRAT, NÉGLIGENCE, ACTE DÉLICTUEL, OU TOUTE AUTRE THÉORIE LÉGALE, DE TELS DOMMAGES INCLUENT, MAIS NE SONT PAS LIMITÉS A, TOUTE PERTE DE PROFITS, ÉCONIBES OU REVENUS, PERTE DE L'UTILISATION DU MATÉRIEL OU DE TOUT ÉQUIPEMENT ASSOCIÉ, COÛT DE TOUT ÉQUIPEMENT DE SUBSTITUTION, RÉCLAMATIONS DE TIERS, DÉGÂTS MATÉRIELS, ET PERTE DE CLEINTELE, CERTAINS ÉTASTAPAYS NE PERMETTENT PAS (I) L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMES ACCIDENTELS OU SANS CONSÉQUENCE, ou (2) DES LIMITATIONS SUR LA DURÉE DE GARANTIE IMPLICITE. PAR CONSÉQUENT LA LIMITATION SUR LA DURÉE DE GARANTIE IMPLICITE. PAR CONSÉQUENT LA LIMITATION SUR LA DURÉE DE CAS. CETTE GARANTIE CAS. CETTE GARANTIE (ME) CAS. CETTE GARANTIE MEDICITÉ NE S'APPLICUER PAS FORCÉMENT DANS VOTRE CAS. CETTE GARANTIE VOUS CONFÈRE DES DROITS LÉGAUX, MAIS VOUS POUVEZ ÉGALEMENT REVENDIQUER D'AUTRES DROITS QUI VARIENT D'UNE JURIDICTION À L'AUTRE.

GARANZIA HARDWARF LIMITATA ITALIANO Activision garantisce all'acquirente originale del presente prodotto hardware o degli accessori (complessivamente indicati con il termine "Hardware") l'assenza di difetti di materiale e di fiabbricazione per i primi 90 giorni dalla data di acquisto, se tale acquisto è stato effettuato negli Stati Uniti. Qualora tale hardware risulti difettoso entro tale periodo, Activision si impegna a sostituire il prodotto gratultamente, a condizione che esso sia anocra prodotto da Activision. Nel caso in cui non sia più disponibile, Activision si riserva il diritto di sostituirilo con un prodotto simile di valore uguale o superiore. Questa garanzia si applica sola all'hardware originariamente fornito da Activision ed esclude le normali condizioni d'usura. Questa garanzia non è valida e risulterà nulla se il difetto è derivante da uso non idoneo o erroneo o da negligenza. Il presente risarcimento è esclusivo per l'acquirente, e sostituisce tutte le altre garanzie. Qualsiasi garanzia implicita su questo prodotto stabilita dalla legge, inclusa ma non limitata a qualsiasi garanzia implicita di qualità o di utilizzo per un obiettivo specifico, è espressamente limitata alla durata del periodo di 90 giorni descritto in precedenza. Per gli acquisiti effettuati al di fuori degli Stati Uniti i diritti dell'acquirente potrebbero variare in base alle leggi del paese di acquisto e tali diritti non vengono influenzati dalla presente garanzia. Per clienti in Europa: In caso di restituzione di qualsiasi hardware per averne la sostituzione in garanzia, visitare il sito: http://warranty.guitarhero.com per le informazioni di avvio e conclusione del processo di sostituzione in garanzia. LIMITAZIONE AI DANNI. IN NESSUN CASO ACTIVISION SARÀ RESPONSABILE PER DANNI SPECIALI, INCIDENTALI O CONSEQUENZIALI, DERIVANTI DALLA LIMINAZIONE DELLA GARNAZIA, VIOLAZIONE DEL CONTRATTO, NEGLIGENZA, CONDOTTA LILECTIA O QUALSIASI ALTRA IPOTESE LEGALE, TALI DANNI INCLUDONO, MA NON SONO LIMITATI A, PERDITA DI PROFITTO, PERDITA DI RISPARMI O REDDITO, PERDITA DELL'USO DELL'HARDWARE O DI QUALSIASI DISPOSITIVO A SSOCIATO, COSTO DI QUALSIASI PEZZO DI RICAMBIO, RECLAMBIO TECLA PARTI, DANNI ALLA PROPRIETA, PERDITA DI FIDUCIA, ALCUNE NAZIONI/PAESI NON CONSENTONO (1) L'ESCLUSIONE O LIMITAZIONE DEI DANNI INCIDENTALI O CONSEQUENZIALI, O (2), LIMITAZIONI SULLA DURATA I UNA GARANZIA, PERTANTO LE LIMITAZIONI E/O ESCLUSIONI SOPRA RIPORTATE POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI AL VOSTRO CASO. QUESTA GARANZIA VI ATTRIBUISCE DEGLI SPECIFICI DIRITTI, MA VOI POTRESTE AVERNE ALTRI, CHE VARIANO DA GIURISDIZIONE A GIURISDIZIONE.

EINGESCHRÄNKTE HARDWAREGARANTIE

Activision garantiert dem ursprünglichen Käufer dieser Hardware oder des Zubehörs (im Folgenden unter, Hardware" zusammengefasst) für 90 Tage ab dem Kaufdatum und bei einem Kauf in den USA, dass die Hardware frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist. Falls sich die Hardware innerhalb von 90 Tagen ab dem Kaufdatum als defekt erweist, erklärt sich Activision bereit, die für die delekte befunden Hardware kontoz auf erstezen, sofern sie von Activision noch hergestellt wird. Falls die entsprechende Hardware nicht mehr verfügbar ist, behält sich Activision das Recht vor, ein ähnliches, gleich- oder höherwertiges Produkt als Ersatz zu llefern. Diese Garantie gilt nur für die ursprünglich von Activision bereitgestellte Hardware und schließt keine normalen Verschleßlerscheinungen ein. Diese Garantie gilt nicht, wenn der Derekkt auf unsachgemäße Behandlung, falschen Gebrauch oder Fahrlässigkeit zurückzuführen ist. Diese Garantie stellt das einzige, exklusive Rechtsmittel des Käufers dar und ersetzt alle weiteren aussdrücklichen Gewährleistungen. Alle weiteren gesetzlich vongeschriebenen stillschweigenden Garantien für dieses Produkt, einschließlich, alber nicht aussdrücklich auf den oben beschriebenen Zeitraum von 90 Tagen begrenzt. Für Einkäufe außerhalb der USA hat der Käufer, abhängig vom Land, in dem der Einkauf erfolgt, möglicherweise andere oder zusätzliche Rechte. Diese zusätzlichen Rechte sind nicht Teil dieser Garantiererklärung. zusätzliche Rechte. Diese zusätzlichen Rechte sind nicht Teil dieser Garantieerklärung.

Für Kunden in Europa: Wenn Sie Hardware im Rahmen der Garantiebedingungen zurückgeben und ersetzt haben möchten, lesen Sie bitte auf http://warranty.guitarhero.com nach, wie der Ersatz beantragt und abgewickelt wird.

EINGESCHRÄNNETE HAFTUNG, ACTIVISION HAFTET NICHT FÜR DIREKTE, BEILÄUFIGE ODER IN FOLGE ENTSTANDENE SCHÄDEN AUFGRUND VON GARANTIEUERHETZUNG, VERTRAGSBRUCH, FAHRLÄSSIGKEIT, GEFÄHBDUNSGHAFTUNG ODER ANDEREN GESETZLICHEN THEORIEN, SOLCHE SCHÄDEN BEINHALTEN, SIND ABER NICHT BESCHÄDRINGTEN, ENTGANGENE GEWINNE, VERLUST VON ERSPARNISSEN ODER EINNAHMEN, NUTZUNGSAUSFALL DER HARDWARE ODER ANGESCHLOSSENER GERÄTE, KOSTEN FÜR ERSATZGERÄTE, ANSPRÜCHE DRITTER, BESCHÄDIGUNG VON SACHWERTEN UND ESCHAFTSWERTUNG LICHT STAMTEN/LÄNDERN IST (1) DER AUSSCHLUSS ODER DIE BESCHRÄNKONG VON NEBEN- UND FOLGESCHÄDEN bzw. (2) DIE BEGRENZUNG DER GÜLTIGKEITSDAUER VON STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEN NICHT ZULÄSSIG; DAHER TREFFER DIE OBEN ANGEFÜHRTEN HAFTUNGSAUSSCHLÜSSE UND/ODER GARANTIEN SCHERTE IHNEN AUSDRÜCKLICHE WEIES IN HIREM FALL NICHT ZU. DIESE GARANTIE SICHERT IHNEN AUSDRÜCKLICHE RECHTE ZU, UND IN ABHÄNGIGKEIT VON DER JEWEILIGEN RECHTSLAGE STEHEN IHNEN MÖGLICHERWEISE AUCH NOCH WEITERE RECHTE ZU. GARANTÍA LIMITADA DEL HARDWARE

Activision garantiza al comprador original de este hardware o accesorios (en conjunto, "el hardware") que el hardware no presentará ningún defecto ni en su materiales ni en su fabricación durante los 90 días posteriores a la fecha de compra para las compras del consumidor realizadas en EE. UU. Si el comprado encuentra algún defecto en los 90 días posteriores a la fecha de compra, Activision se encargará de replazar el hardware defectuoso sin ningún coste adicional, siempre que Activision siga fabricando dicho hardware. Si el hardware ya no está disponible, Activision se reservará el derecho de sustituirlo por un producto de valor similar o superior. Esta garantía se liemita al hardware tal y como fue suministrador por Activision y no se tendrá en cuenta el despate normal provocado por su uso. Esta garantía no será aplicable y quedará anulada si el defecto es consecuencia de un uso abusivo, incorrecto o negligente. e caso, el único responsable será el comprador, y quedarán anuladas el resto de garantía expresas. Cualquier garantía implícita por ley de este cto, incluida -de forma no exhaustiva - la garantía implícita de comerciabilidad o de adecuación para un fin específico, estará expresamente limito de 90 días descrito anteriormente. En las compras realizadas fuera de los Estados Unidos, los consumiores pueden gozar de derechos diferen nales dependiendo de las leyes del país en el que se ha realizado la compra, y esta garantía no afecta a ninguno de tales derechos que los eriodo de 90 días descrito an Para los clientes de EE.UU. y Canadá: Si desea enviarnos Hardware para un recambio cubierto por garantía, visite: http://warranty.guitarherc para recibir información sobre cómo iniciar y completar el proceso de recambio cubierto por garantía. Para todos los recambios cubiertos por envie el Hardware original en su embalaje portector a decuado (je. plástico o burbujas u otros embalaje acolchada (1) una fotocopia de su recibo de compra con fecha; (2) su nombre y dirección para el envío escritos a máquina o con letra de imprenta, y (3) si RMA u otra información que le haya proporcionado su sistema de garantía (si ha iniciado una petición empleando dicho sistema).

NOTA: Se recomienda usar correo certificado. Activision Hardware Warranty Warehouse • Returns • 7800 The Bluffs, Suite C • Austell, GA 30168 Clientes de Europa: para devolver el hardware dentro del periodo de garantía, visita: r cómo iniciar y completar el proceso de reemplazo de garantía. Además, en España, puedes llamar al teléfono de Servicio Técnico 902 366 870

JINITACIÓN DE DAÑOS ACTIVISION NO SERÁ RESPONSABLE EN NINGÚN CASO DE CUALQUIER DAÑO ESPECIAL, ADICIONAL O RESULTANTE DERIVADO DEL NCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA O DEL CONTRATO, UNA NEGLIGENCIA, AGRAVIO O CUALQUIER OTRA TEORÍA LEGAL. DICHOS DAÑOS INCLUYEN -DE FORMA NO EXPLAINTIAL LA PERDIDA DE BENEFICIOS O INGRESOS, LA PERDIDA DE USO DEL HADDWARE O DE LA LACULER EQUIPAMIENTO ASOCIADO, EL COSTE DE CUALQUIER EQUIPAMIENTO SUSTITUTIVO, RECLAMACIONES DETERCEROS, DAÑOS A LA PROPIEDAD DE PÉRDIDA DE NEGOCIOS. ALGUNOS ESTADOS O PAÍSES NO PERMITER I) LA EXCLUSIÓN OL LIMITACIONES DETERCENOS ADICIONALES O RESULTANTES, o; (2) LAS IMITACIONES DE DIVACIÓN DE LOS DAÑOS ADICIONALES O RESULTANTES, o; (2) LAS IMITACIONES DE DIVACIÓN DE LOS DAÑOS ADICIONALES O RESULTANTES, O; (2) LAS IMITACIONES DE DIVACIÓN DE LOS DAÑOS ADICIONALES O RESULTANTES, O; (2) LAS IMITACIONES DE DIVACIÓN DE LOS DAÑOS ADICIONALES O RESULTANTES, O; (2) LAS IMITACIONES DE DIVACIÓN DE LOS DAÑOS ADICIONALES O RESULTANTES, O; (2) LAS IMITACIONES DE DIVACIÓN DE LOS DAÑOS ADICIONALES DE PERDIFICIONES DE DIVACIÓN DE LOS DAÑOS DE CONTROLLADOR DE LOS DE PERDIDADES DE LA PERDIDADES DE LOS PROPIEDADES DE LOS PROPIEDADES DE LOS PROPIEDADES DE LOS PROPIEDADES DE DIVACIÓN DE LOS DAÑOS DE LOS DE PERDIDADES DE LOS PROPIEDADES DE DIVACIÓN DE LOS DAÑOS DE LOS PROPIEDADES DE LOS PROP

KUNDESUPPORT | BEGRÆNSET HARDWARE-GARANTI KUNDESTØTTE | BEGRENSET MASKINVAREGARANTI KUNDSUPPORT | BEGRÄNSAD MASKINVARUGARANTI ASIAKASTUKI | RAJOITETTU LAITTEISTOTAKUU SUPORTE AO CLIENTE | GARANTIA LIMITADA DO HARDWARE

Activision garanterer over for den oprindelige køber af denne hardware eller tilbehør (samlet "hardwaren"), at hardwaren vil være fri for skader i material og bearbejdede dele i 90 dage efter købsdatoen for forbrugerindkøb, der er foretaget i USA. Hvis køberen finder defekter i hardwaren inden for 90 dage efter købet, vil Activision gartals erstatte denne hardware, der blev fundet at være defekt inden for denne tidsperiode, så længe hardwaren stadig producer af Activision. Hvis hardwaren ikke længere er tilgængelig, forbeholder Activision sig retten til at erstatte med et lignende produkt af samme eller højere værdi. Denne garanti gælder kun hardwaren, som den oprindeligt blev solgt af Activision og dækker ikke almindelig slitage. Denne garanti er ikke anvendelig og vil være ugyldig, hvis defekten er opstået pga. misbrug, forkert varetagelse eller forsømmelse.

Dette retsmiddel er køberens eneste eksklusive retsmiddel og er i stedet for alle andre udtrykte garantier. Enhver impliceret garanti for dette produkt, som loven foreskriver, inklusive, men ikke begrænset til en impliceret garanti for salgbarhed eller tilpasning til et bestemt formål, er udtrykkeligt begrænset i varighed til den 90-dages periode, der er beskrevet herover. For forbruggera besko, der foretages uden for USA, kan forbruggera eventuelt have andre eller yderligere rettigheder afhængigt af de gældende love for det land, hvori købet er foretaget, og denne garanti påvirker ikke disse eventuelle rettigheder, som For kunder i Europa: Når du returnerer hardware, der skal erstattes ifølge garantien, beder vi dig klikke ind på: http://warranty.gui information om, hvordan du starter og gennemfører garantiens erstatningsproces. GRÆNSER FOR SKADER, ACTIVISION VII. IKKE UNDER NOGEN OMSTÆNDIGHEDER VÆRE ANSVARLIG FOR SÆRLIGE, TILFÆLDIGE ELLER INDIREKTE SKADER,
AFSTEDKOMMET AF BRUD PÅ GARANTI, MISLIGHOLDELSE AF KONTRAKT, FORSØMMELIGHED, SKADEGØRENDE HANDLING ELLER NOGEN ANDEN JURIDISK
OPTION, SÅDANNE SKADER INKLUDERER, ENE RE IKKE BEGRÆNSET III. TAB AF UBBYTTE, OPSPARING ELLER OVERSKUD, TAB AF BRUG AF HARDWAREN
ELLER ANDET TILKNYTTET UDSTYR, OMKOSTNINGER TIL ERSTATNINGSUDSTYR, KRAV FRA TREDJEPART, SKADE PÅ ELENDOM OG TAB AF GOODWILL. NOGLE
STATER/LANDER TILLADER IKKE (1) UDELUKKELSE ELLER BEGRÆNSNING AF TILFÆLDIGE ELLER INDIREKADE, ELLER KOPEREN
LÆNGE EN IMPLICERET GARANTI VARER, SÅ BEGRÆNSNINGERNE OG/ELLER EKSKLUSION ELLER BEGRÆNSNING AF ANSVAR NÆVNT HEROVER GÆLDER
MULIGNIS IKKE FOD RIG, DENNE GARANTI GIVER DIG SPECIFIKKE JURIDISKE RETTIGHEDER, OG DU KAN HAVE YDERLIGERE RETTIGHEDER, DER VARIERER FRA
JURISDIKTION TIL JURISDIKTION.

BEGRENSET MASKINVAREGARANTI NORSK Activision garanterer overfor den opprinnelige forbrukerkjøperen av denne maskinvaren eller tilbehøret (heretter omtalt samlet som "maskinvaren") at maskinvaren er feilfri når det gjelder materiell og utførelse i 90 dager etter kjøpsdato for forbrukerkjøp foretatt i USA. Dersom kjøperen oppdager at maskinvaren er defekt i løpsdat va 90 dager etter kjøpsdatoen, vil Activision erstatte den defekte maskinvaren derelagsfritt såfremt maskinvaren fremdeles produseres av Activision. Dersom maskinvaren ikke lenger er tilgjengelig, forbeholder Activision seg retten til å erstatte produktet med et lignende produk av samme eller høyere verdi. Denne garantien er begrenset til maskinvaren sik den ble levert originalt av Activision og gjelder ikke vanlig slitasje. Garantie gjelder ikke dersom defekten har oppstått som følge av misbruk eller vanskjøtsel. Denne garantien er kjøperens eneste rettsmiddel og erstatter alle andre uttrykte garantier. Eventuelle implisitte garantier på dette produktet som fremkommer av vedtekter, inklusiv men ikke begrenset til implisitte garantier for salgbarhet eller egnethet til et bestemt formål, begrenses uttrykkelig til den ovennervnte 90-dagersperioden. For forbrukerkjøp utenfor USA kan forbrukeren eventuelt ha andre eller ytterligere rettigheter avhengig av gjeldende lovverk for det landet der varen er kjøpt, og denne garantien påvirker ikke disse eventuelle rettighetene som forbrukeren måtte ha. For kunder i Europa: Når maskinvare skal leveres inn i forbindelse med en reklamasjon, ber vi deg besøke http://warranty.guitarhe AND A STATE OF THE PROPERTY OF O

BEGRÄNSAD MASKINVARUGARANTI SVENSK Activision garanterar den ursprungliga köparen av maskinvaran eller dess tillbehör (gemensamt "maskinvaran") att maskinvaran kommer att vara fri från defekter i material eller tillverkning under 90 dagar från inköpsdatum för konsumentinköp i USA. Om köparen upptäcker fel på maskinvaran inom 90 dagar från inköp accepterar Activision att kostansdaffritt ersistt ad defekt maskinvara inom en period, förustar att activision forfrarande tillverkar maskinvaran. On maskinvaran inte längre finns tillgänglig förbehåller sig Activision rätten att ersätta den med en liknande produkt av samma eller större värde. Denna garant gäller endast maskinvaran inte längre finns tillgänglig förbehåller sig Activision och omfattar inte normal förslitning. Denna garanti gäller inte om defekten har uppstätt genom felaktig hantering, användning eller försummelse. Åtgärden gäller uteslutande köparen och gäller i stället för andra uttryckliga garantier. Alla underförstådda garantier för produkten enligt lag, inklusive, mer inte begränsat till underförstådda garantier rörande säljbarhet eller lämplighet för ett visst ändamål, är uttryckligen begränsade till den 90-dagarsperiod som beskrivs ovan. Om konsumentköpet sker utanför USA kank konsumenten eventuellt ha andra eltvetligare rättligheter beroende på lagstiftningen i inköpslandet, och denna garanti påverkar inte dessa eventuella andra rättigheter som konsumenten har. För kunder i Europa: När maskinvara ska lämnas in för garantiersättning, gå till: http://warranty.guitarhero.com, där du kan läsa mer om att inleda och

ANSVARSBEGRÄNSNING, UNDER INGA OMSTÄNDIGHETER SKA ACTIVISION HÅLLAS ANSVARIGA FÖR SÄRSKILDA SKADOR, OFÖRUTSEDDA SKADOR ELLER FÖLIDSKADOR SOM ÄR FÖLID AV GARANTIBROTT, KONTRAKTSBROTT, FÖRSUMMELSE, STRIKT ANSVAR ELLER ANDRA JURIDISKA TEORIER. DESSA SKADOR OMFATTAR, MEN RÅ HITTE BEGRÄNSADE TILL, FÖRLUST AV VINST, FÖRLUST AV BESPARINGAR ELLER INTÄKTER, FÖRLUST AV ANVÄNDNING AV MAKSKINVARAN ELLER TILLHÖRANDE UTRUSTNING, KOSTHANDER FÖR ERSÄTTNINGSUTRUSTNING, KROSTHAPPER FÖR EGENDOM SAMT FÖRLORAD GOODWILL. EN DEL STÄTER/LÄNDER TILLTER INTE (1) UNDANTAG ELLER BEGRÄNSNINGAR FÖR OFÖRUTSEDDA SKADOR ÖCH FÖLIDSKADÖR, EILER ZIGNER SKADOR FÖR BEGRÄNSNINGAR FÖR OFÖRUTSEDDA SKADOR ÖCH FÖLIDSKADÖR, EILER ZIGNER SKADOR FÖR SKADOR ÖCH FÖLIDSKADÖR, EILER ZIGNER SKADOR FÖR SKADOR FÖR SKADOR ÖCH FÖLIDSKADÖR, EILER ZIGNER SKADOR FÖR SKADOR ÖCH FÖLIDSKADÖR, EILER ZIGNER SKADOR FÖR SKADOR ÖCH FÖLIDSKADÖR. EILER ZIGNER SKADOR ÖCH FÖLIDSKADÖR. EILER ZIGNER SKADOR ÖCH FÖLIDSKADÖR. EILER ZIGNER SKADOR ÖCH FÖR SKADOR ÖCH FÖLIDSKADÖR. EILER ZIGNER ZIG BEGRÄNSNING AV HUR LÄNGE EN UNDERFÖRSTÄDD GARANTI VARAR, SÅ OVANSTÄENDE BEGRÄNSNINGA OCH/ELLER UNDANTAG FÖR SKYLDIGHETER KANSKE INTE GÄLLER DIG. DEN HÄR GARANTIN GER DIG SPECIFIKA JURIDISKA RÄTTIGHETER, OCH DU KAN ÄVEN HA ANDRA RÄTTIGHETER SOM VARIERAR MELLAN DLIKA JURIDISKA OMRÄDEN.

RAJOITETTU LAITTEISTOTAKUU

Activision antaa tämän laitteen tai lisälaitteiden (yhteisnimityksenä laitteisto) alkuperäiselle ostajalle 90 päivän materiaali- ja valmistus ostopäivästä lukien. Tämä koskee Yhdysvalloissa kuluttajakäyttöön ostettuja laitteistoja. Jos ostaja läytää Laitteistota vian 90 päivän sisäll ostopäivästä, Activision valhtaa veloituksetta maintun ajanjakson sisällä kyseisen valliseksi todetun tiristoton eellyttäen, että Activi valmistaa kyseistä Laitteistoa. Jos Laitteistoa ei ole enää saatavilla, Activision pidättää itsellään oikeuden korvata se vastaavanlaisella tuottava on vastaava tai suurempi. Tämä takuu rajoitutu Laitteistono sellaisena kuin Activision on sen alun perin mittanutja ei koske normaalla tautuu eli koske tapauksia ja on mitätön tapauksissa, joissa vika on aiheutunut väärinkäytöstä, huonosta käsittelystä tai huolimattomuudes Tämä korvaus on ainoa ja yksinomainen ostajan saama korvaus, jonka ostaja saa kaikkien muiden suorien takuiden sijaan. Tätä tuotetta koskevat mahdolliset välilliset takuut, jotka on määrätty lälila, mukaan lukien muun muassa välilliset takuut tavaran soveltuvuudesta kaupankäynnin kohteeksi tai sopivuudesta tiettyyn tarkoitukseen, rajoitetaan erityisesti kestoltaan yllä kuvattuun 90 päivän ajanjaksoon. Yhdysvaltojen ulkopuolelta hankittujen tuotteiden ostajilla voi olla erilaiset tai laajemmat oikeudet ostomaan lakien perusteella. Tämä takuu ei vaikuta tällaisiin muilin oikeuksiin, jolta näillä kuluttajilla saattaa olla. Muualla Euroopassa asuvat ostajat: Kun ostaja palauttaa minkä tahansa Laitteiston takuukorvausta varten, hän saa osoitteesta .com tiedot takuukorvausprosessin aloittamisesta ja suorittamisesta. NALIVIMORAJOITUS. ACTIVISION EI MISSÄÄN TAPAUKSESSA OLE VASTUUSSA ERITYISISTÄ, SATUNNAISISTA TAI VÄLILLISISTÄ VAHINGOISTA TAKUURIKKEEN, VAHINKORAJOITUS. ACTIVISION EI MISSÄÄN TAPAUKSESSA OLE VASTUUSSA ERITYISISTÄ, SATUNNAISISTA TAI VÄLILLISISTÄ VAHINGOISTA TAKUURIKKEEN, SOPIMUSRIKKEEN, LAIMINLYÖNNIN, SUORAN OIKEUDENLOUKKAUKSEN TAI MINKÄÄN MUUN JURIDISEN TEORIAN NOJALLA. NÄITÄ VAHINKOJA OVAT MUUN MUASSA, MUTTA EI NIHIN RAJOITTUEN, VOITTOJEN MENETYS, SÄÄSTÖJEN TAI TULOJEN MENETYS, LAITTEISTON TAI MINKÄ TAHANSA SIHEN LIITTYYÄN NARUSTEEN KÄYTÖN MENETYS, MINKÄ TAHANSA KORVAAVANVA NARUSTEEN KÄYTÖN MENETYS, MINKÄ TAHANSA KORVAAVANVA NARUSTEEN MIHEUTTAMAT KIJT, KOLMANNEN OSAPULEN NAADE, OMAISUUSVAHINKO JA MAINEEN MENETYS. JOISSAKIN OSAVALTIOISSA/MAISSA EI SALLITA (1) SATUNNAISTEN TAI VÄLILLISTEN VAHINKOJEN POIS SUIKEMISTA TAI AAJOITTKASTA TAI (2) VÄLILLISENTAKOUN KESTON RAJOITTAMISTA, JOITEN YLLÄ OLEVAT RAJOITTKISET JATAI VAHINGONKORVAUSVASTUUN POIS SUIKEMISET JA RAJOITUKSET EIVÄT KOSKE KAKIKA OSTAJIAL TÄMÄTÄKUU UN MYÖNTÄÄ OSTAJALLE TIETTYJÄ LAILLISIA OIKEUKSIA, JA OSTAJALLA VOI OLLA MUITA OIKEUKSIA, JOTKA MÄÄRÄYTYVÄT LAINSÄÄDÄNTÖALUEEN MUKAAN.

GARANTIA LIMITADA DO HARDWARE **PORTUGUÊS** ttwision garante ao comprador e consumidor original do hardware ou dos acessorios (coletivamentes, o "hardware") que o hardware se tara invre de totos materials e de mão-de-obra por até 90 días a partir da data da compra, para compras feitas por consideres nos Estados Unidos. Se o comprador or defetos no hardware dentro de 90 días da compra original, a Activision concorde em substituir, livre de custos, o hardware come defetio dentro desse do desde que o hardware ainda seja fabricado pela Activisión. Caso o hardware não esteja mais disponively. A Activisión retiêm o diefetio de substituir por luto similar de valor igual ou superior. Essa garantia está limitada ao hardware como originalmente a los efecies que la valor sus normal. Essa garantia não se aplicará e será anulada caso o defetio sunja devido a abbus, ma uso ou negligência. Essa solução é única e exclusiva do comprador e substitui todas as outras garantias expressas. Todas as garantias implícitas sobre esse produto prescritas por estatuto, incluindo mas não se limitando a garantia implícita de comerciabilidade ou adequação a determinados fins, ficam expressamente limitadas durante os 90 dias descritos acima. Para compras feitas por consumidores fora dos Estados Unidos, pode haver direitos diferentes ou adicionais, dependendo das leis do país de compra, e esta garantia não afeta nenhum desses outros possíveis direitos. Para clientes na Europa: Na devolução de qualquer hardware de substituição de garantia, visite: http://warranty.guitarhero.com para obter infor sobre como iniciar e concluir o processo de substituição de garantia. JIMITAÇÃO DE DANOS. EM HIPÓTESE ALGUMA A ACTIVISION SERÁ RESPONSÁVEL POR DANOS ESPECIAIS, INCIDENTAIS OU CONSEQÜENTES BASEADOS NA /IOLAÇÃO DA GARANTIA, VIOLAÇÃO DE CONTRATO, NEGLIGÊNCIA, DELITO CIVIL ESTRITO OU QUALQUER OUTRA TEORIA JUDICIAL. TAIS DANOS INCLUEM, MAS NÃO SE LIMITAM A, PERDA DE LUCRO, PERDA DE POUPANÇA OU RECEITA, PERDA DE USO DO HARDWARE OU QUALQUER EQUIPAMENTO ASSOCIADO, CUSTO DE QUALQUER EQUIPAMENTO SUBSTITUTO, RECLAMAÇÕES DETERCEIROS, DANOS À PROPRIEDADE HÉ A LIGUNIS ESTADOS/PARSES NÃO PERMITEM (1) A EXCLUSÃO OU LIMITAÇÃO DE DANOS INCIDENTAIS OU CONSEQÜENTES, ou (2), LIMITAÇÕES DO TEMPO DE DURAÇÃO DE UMA GARANTIA IMPLICITA, DE MODO QUE AS LIMITAÇÕES FOU EXCLUSÃO OU LIMITAÇÃO DE INSTANCIA DE RESPONSABILIDADE TALVEZ NÃO SE PLUQUEM A OSE LUCASO. COL LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE TALVEZ NÃO SE PLUQUEM A OSE LUCASO. COL LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE TALVEZ NÃO SE PLUQUEM A OSE LUCASO. COSTA DE RESPONSABILIDADE TALVEZ NÃO QUE VARIAM DE UMA JURISDIÇÃO O OUTRA.

DEUTSCH

A

 ϵ

Ø

SUOMI

WIRELESS CONTROLLER INSTRUCTION MANUAL Thank you for purchasing this controller. For your personal safety and the safety of others, before using this product please carefully read the instruction manual and quick start guide.

IMPORTANT HEALTH AND SAFETY WARNINGS

you encounter problems, try the possible solutions provided below.

ease read the following precautions before using the controller. WARNING: Do not use the controller if you have heart, respiratory or other physical impairments that limit your physical activity. If you have any doubts, consult with a physician.) Avoid excessive play. It is recommended that parents monitor their children for appropriate play. (2) If your hands, wrists, arms or eyes become tired

one while playing, stop and rest them for several hours before playing again. (3) Take frequent breaks to avoid any discomfort or cramping in your hands 4) if you experience discomfort or cramping in your hands, try different play styles to find the one most comfortable for you. (5) The controller must be used with care to avoid injury. Activision will not be liable from injuries resulting from improper use of the controller. CONTROLLER CARE

1) Keep the controller dry and away from open flames or other heat sources. (2) Do not leave the controller in a dusty or humid place. (3) Do not modify nble the controller under any circumstances. (4) Never stand on the controller. (5) Use a dry cloth to clean the controller, never use chemicals 6) Use the controller only with the appropriate gaming system for which it was designed. (7) Regularly inspect the controller. (8) If the controller function n an unusual manner or produces smoke, immediately stop use and turn off the power.

BATTERY SAFETY correct use of batteries may result in battery leakage, overheating or explosion. When using batteries, be sure to follow these instructions (1) Make sure the positive (+) and negative (-) ends of the batteries are inserted in the correct directions. (2) Keep batteries out of reach of children.

(3) Do not mix old and new or different types of batteries. Use only appropriate sized batteries. (4) Do not attempt to recharge non-rechargeable type batteries. (5) Remove the batteries when the product will not be used for an extended period of time. (6) If the battery has leaked, be sure to carefully remove all fluid with a paper towel before inserting new batteries. Take care to keep all leaked fluid from touching your skin or clothes. If fluid comes into contact with the skin, flush with water immediately. (7) Dispose of batteries in accordance with local and national disposal regulations. TROUBLESHOOTING

) Make sure the controller is wirelessly connected to the console. Refer to the quick start guide supplied with the controller. (2) Move the controller cl to the console. (3) Check that the batteries still have some charge. (4) Keep the console and controller at least two feet away from large metal objects. (5) Make sure the front of the console is positioned in the direction of the controller. (6) Cordless phones (2.4GHz), wireless LANs, microwave ovens and some cell phones can cause interference. Turn these products off or unplug and try reconnecting the controller one of these solutions work, turn the console off, remove and reinsert the batteries into the controller and repeat the steps for connecting the controller FCC INFORMATION FOR THE CONSUMER

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does can harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the Reorient or relocate the receiving antenna. • Increase the separation between the equipment and receiver. • Connect the equiprocult different from that to which the receiver is connected. • Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help his device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation NOTE: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipmen

IC INFORMATION FOR THE CONSUMER mplies with RSS 210 of Industry Canada (IC). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interfe ference that may cause undesired operation of this device his Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. DECLARATION OF CONFORMITY

ctivision hereby declares this controller is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of irective 1999/5/EC. This declaration of conformity is published on our website. Please visit http://docs.activision.com ϵ

ispose of this product in accordance with local and national disposal regulations (if any), including those governing the covery and recycling of waste electrical and electronic equipment (WEEE).

MANUAL DE INSTRUCCIONES DEL MANDO INALÁMBRICO

AVISO IMPORTANTE DE SALUD Y SEGURIDAD

Lee estas precauciones antes de usar el mando.

SEGURIDAD DE LAS PILAS

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

INFORMACIÓN AL CONSUMIDOR DE LA FCC

X.

Gracias por comprar este mando. Por tu seguridad y la de los demás, lee con atención este manual de instrucciones y la guía de

1) Evita jugar en exceso. Los padres deben controlar que sus hijos jueguen adecuadamente. (2) Si te duelen las manos, las muñecas, los brazos o los ojos

1) Mantén el mando seco, lejos del fuego y de fuentes de calor. (2) No dejes el mando en lugares con humedad o polvo. (3) Bajo ninguna circunstancia lebes modificar o desmontar el mando. (4) Nunca pises el mando. (5) Usa un paño seco para limpiar el mando. Nunca lo limpies con productos químic

(6) Usa el mando únicamente con el sistema de juego para el que fue diseñado. (7) Revisa con frecuencia el mando. (8) Si el mando funciona de forma incorrecta o expulsa humo, deja de jugar inmediatamente y apaga la corriente.

(1) Procura que los polos positivo (+) y negativo (-) de las pilas estén insertados en las direcciones correctas. (2) Mantén las pilas fuera del alcance de los niños pequeños. (3) No mezcles pilas viejas y nuevas, o de distintos tipos. Usa pilas del tipo apropiado. (4) No intentes recargar pilas no recargables. (5) Saca las pilas del producto cuando no vayas a usario durante mucho tiempo. (6) Si las pilas gotean, limpia con cuidado todos los fluidos con papel antes de colocar pilas nuevas. Procura que el fluido no entre en contacto con tu pielo o la tropa. Si se produce contacto, lávate la piel o la ropa con agua inmediatamente. (7) Deshazte de las pilas siguiendo las leyes locales y nacionales de desechos.

iando a la consola. (3) Comprueba que las pilas están cargadas. (4) Mantén la consola y el mando al menos a medio metro de distancia de objetos etálicos grandes. (5) Procura que la parte frontal de la consola está orientada hacia el mando. (6) Los teléfonos móviles (2,4 GHz), las LAN inalámbricas y

l uso incorrecto de las pilas puede producir goteos, sobrecalentamientos o explosiones. Cuando uses pilas, sigue estas instruccione

a continuación encontrarás algunas respuestas con las que podrás solucionar los problemas que te surjan.

1) Asegúrate de que el mando está conectado inalámbricamente a la consola. Consulta la quía de inicio rápido sum

s hornos microondas pueden provocar interferencias. Apaga estos productos o desconecta el mando y vuelve a conectarlo. esto no funciona, apaga la consola, saca y reinserta las pilas del mando y repite los pasos del proceso de conexión del mando a la c

ades cardiacas, respiratorias o que limiten tu actividad física, no uses este mando. Si tienes dudas, consulta con tu

🚺 AVERTISSEMENT SUR LA SANTÉ ET LA SÉCURITÉ euillez lire les précautions d'emploi suivantes avant d'utiliser la manette.

cas de problème, essayez les solutions ci-dessous.

MANUEL D'INSTRUCTIONS DE LA MANETTE SANS FIL

1) Évitez de jouer de manière excessive. Il est recommandé aux parents de surveiller que leurs enfants jouent bien de manière appropriée. (2) Si vos main oignets, bras ou yeux sont fatiqués ou douloureux quand vous jouez, arrêtez de jouer et reposez-vous plusieurs heures avant de reco des pauses régulières pour éviter la sensation de gêne ou de crampes dans les mains. (4) Si vous ressentez une gêne ou une crampe dans les mains, ess différentes façons de jouer pour trouver la plus confortable pour vous. (5) La manette doit être utilisée avec précaution afin d'éviter toutes blessures. Activision ne saurait être tenu responsable de blessures résultant d'une mauvaise utilisation de la manette.

Merci d'avoir acheté cette manette. Pour votre sécurité personnelle et celle des autres, merci de lire attentivement le manuel d'instructions et le guide de

Conserver la manette à l'abri des flammes et de toute autre source de chaleur. (2) Ne pas laisser la manette dans un endroit poussiéreux ou humide. Re modifier ou désassembler en aucune circonstance la manette. (4) Ne jamais se tenir debout sur la manette. (5) Utiliser un chiffon sec pour nettoyer la nette, et ne jamais utiliser de produits chimiques. (6) Utiliser la manette uniquement avec la plateforme de jeu pour laquelle elle a été conçue. (7) pecter régulièrement la manette. (8) Si la manette fonctionne de façon inhabituelle ou produit de la fumée, en stopper immédiatement l'utilisation et PRÉCAUTIONS D'UTILISATION DES PILES

e non-respect de ces précautions d'utilisation peut entraîner des fuites, surchauffes ou explosions. Lorsque vous utilisez des piles, assurez-vous de bie 1) Insérer les piles en respectant leur polarité (+ et -) (2) Tenir les piles hors de portée des enfants. (3) Ne pas mélanger piles usagées et piles neuves, ni (5) Retirer les piles de l'appareil lorsqu'il reste longtemps éteint. (6) Si la batterie a fui, bien nettoyer l'appareil à l'aide d'une serviette en papier avant d'insérer de nouvelles piles. Éviter que le liquide des piles entre en contact avec la peau ou les vêtements. Si le liquide entre en contact avec la peau, rincer immédiatement à l'eau claire. (7) Jeter les piles selon les réglementations locales et nationales en vigueur.

) Assurez-vous que la manette sans fil est bien connectée à la console. Consultez le guide de lancement fourni avec la manette. (2) Approchez la manette de l rassulez-vous que nainette sain set ben comicete a la console. Consolez e guide de la lentent roumavet à mainte les (27 approchez la mainte console, (3) Vérifiez que les piles sont toujours chargées. (4) Tenez la console et la manette à un moins 60 centimètres d'éventuels objets en métal. (5) ssurez-vous que le devant de la console est positionné dans la direction de la manette. (6) Les téléphones sans fil (2,4 GHz), réseaux locaux sans fil, fours à icro-ondes et certains téléphones portables peuvent causer des interférences. Désactivez ces appareils ou débranchez-les et essayez de reconnecter la micro-ondes et certains téléphones portables peuvent causer des interférences. Désactivez ces appareils ou débranchez-les et essayez de reconnecter la microii aucune de ces solutions ne fonctionne, éteignez la plateforme de jeu, retirez puis réinsérez les piles dans la manette et répétez les étapes pour connecter la nanette à la plateforme de jeu.

Let équipement a été testé et déclaré conforme aux spécifications de la Classe B des appareils numériques, conformément au chapitre 15 des règles de la CCC. Ces limites ont été définies pour assurer une protection suffisante contre les interférences nuisibles aux installations domestiques. Cet équipement pénère, utilise et peut émettre des ondes radioélectriques et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut provoquer des nterférences nuisibles aux communications radio. Toutefois, rien ne garantit qu'une installation particulière ne subira aucune interférence. Si cet quipement produit des interférences nuisibles à la réception de la télévision ou de la radio, et dont il est possible de s'assurer en allumant et en éteignant l'équipement, il est recommandé de tenter de régler le problème à l'aide d'une ou plusieurs les solutions suivantes : Réorienter ou déplacer l'antenne de réception. • Éloigner l'équipement du poste de réception. • Brancher l'équipement sur une prise l'un circuit différent de celui sur lequel est branché le poste de réception. • Contacter le revendeur de l'équipement ou un technicien spécialiste du atériel télévisé et radiophonique. et appareil est conforme au chapitre 15 des règles de la FCC. Son utilisation est soumise aux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer interférences dangereuses, et (2) cet appareil doit tolérer les interférences reçues, y compris les interférences qui pourraient en déranger le IEMARQUE : les changements ou modifications apportés à cet appareil qui ne sont pas approuvés expressément par le responsable de la conformité seuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

INFORMATIONS RELATIVES À L'IC Cet appareil est conforme aux spécifications RSS 210 de l'Industrie du Canada (IC). Son utilisation est soumise aux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences dangereuses, et (2) cet appareil doit tolérer les interférences reçues, y compris les interférences qui pourraient en déranger le fonctionnement cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme canadienne ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme canadienne NMB-003.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ ·(·.E.

INFORMATIONS SUR L'ENLÈVEMENT DES DÉCHETS D'ÉQUIPEMENTS ÉLECTRONIQUES etez ce produit selon les réglementations locales et nationales en vigueur (le cas échéant), y compris celles régissant la collecte et le aitement des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

tivo cumple con la norma RSS 210 del Departamento de Industria de Canadá (IC). El funcionamiento del mismo está sujeto a las dos siguientes: (1) Este dispositivo no puede causar interferencia, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluida

Por la presente, Activision declara que este mando cumple con los requisitos esenciales y otras provisiones aplicables de la directiva 1999/5/EC. Esta declaración de conformidad ha sido publicada en nuestro sitio Web. Visitat http://docs.activision.com. INFORMACIÓN DE DESECHO DEL PRODUCTO

Desecha este producto de acuerdo con las leyes locales y nacionales de desechos, incluidas aquellas relacionadas con la ecuperación y reciclado de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE).

MANUALE DI ISTRUZIONI DEL CONTROLLER WIRELESS **ITALIANO** Grazie per aver acquistato questo controller. Per la tua sicurezza personale e per quella di chi ti sta intorno, prima di usare questo prodotto leggi ente il manuale di istruzioni e la quida di avvio rapido

IMPORTANTI AVVERTENZE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA eggere attentamente le sequenti istruzioni prima di utilizzare il controller. TTENZIONE: non usare il controller in caso di problemi cardiaci, respiratori o altri disturbi fisici considerati pericolosi per lo svolgimento dell'attività fisica. In caso di dubbio, consultare un medico. 1) Evitare sessioni di gioco eccessivamente lunghe. Si raccomanda ai genitori di supervisionare i propri bambini per una modalità di gioco adatta a loro. See durante la partita si avvertono stanchezza o dolore a mani, polsi, braccia o occhi, femarsi e riposare per qualche ora prima di ricominciare a giocar Fare pause frequenti per evitare fastidi o crampi alle mani. (4) In caso di fastidio o di crampi alle mani, provare un diverso stile di gioco, per trovare qu più adatto a sé. (5) Il controller deve essere utilizzato con cautela per evitare danni a cose o persone. Activision declina ogni responsabilità per danni ausati da un uso improprio del controller.

l Tenere il controller in un luogo asciutto e lontano da fiamme o altre fonti di calore. (2) Non lasciare il controller in luoghi polverosi o umidi. (3) Non odificare o smontare il controller per nessun motivo. (4) Non salire con i piedi sul controller. (5) Utilizzare un panno asciutto per pulire il controller; no sare mai prodotti chimici. (6) Utilizzare il controller esclusivamente con l'appropriato sistema di gioco per il quale è stato progettato. (7) Controlla egolarmente il controller. (8) Se il controller funziona in modo scorretto o emana fumo, interrompere il gioco e spegnerlo immediatamente.

SICUREZZA DELLE BATTERIE In uso scorretto delle batterie può comportare perdite, surriscaldamento o esplosioni. Quando si usano le batterie, assicurarsi di sequire le istruzion (1) Assicurarsi che i poli positivo (+) e negativo (-) delle batterie siano inseriti nel verso corretto. (2) Tenere le batterie lontano dalla portata dei bambini.
(3) Non utilizzare insieme batterie vecchie e nuove o batterie di tipo differente. Utilizzare solamente batterie di dimensione adatta. (4) Non cercare di ricaricare batterie di tipo non ricaricabile. (5) Rimuovere le batterie quando non si usa il prodotto per un periodo di tempo prolungato. (6) Se le batterie perdono, assicurarsi di rimuovere con attenzione tutto il liquido con un fazzoletto di carta prima di inserire delle nuove batterie. Fare attenzione a evitare il contatto del liquido fuoriuscito con la pelle oi vestiti. Se il liquido dovesse venire a contatto con la pelle, sciacquare immediatamente con acqua. (7)
Smaltire le batterie in concordanza con le regolamentazioni locali e nazionali.

e si riscontrano problemi, provare le seguenti possibili soluzioni. (1) Assicurarsi che il controller sia collegato alla console mediante collegamento wireless. Fare riferimento alla guida di avvio rapido fornita con il controller. 2) Avvicinare il controller alla console. (3) Controllare che le batterie non siano scariche. (4) Tenere la console e il controller lontani almeno 60 cm da grandi oggetti metallici. (5) Assicurarsi che la parte anteriore della console si rivotia verso il controller. (6) Cuffie senza fili (2,4 GHz), reti LAN wireless, forni a microonde e alcuni telefoni cellulari possono causare interferenze. Spegnere questi prodotti o scollegare e ricollegare il controller.

Se nessuna di queste soluzioni dovesse funzionare, spegnere la console, rimuovere e reinserire le batterie nel controller e ripetere i passi per la connessione INFORMAZIONI DELL'FCC PER IL CONSUMATORE

questo dispositivo è stato collaudato e rispetta le limitazioni per i dispositivi digitali di Classe B, in conformità alla sezione 15 del regolamento FCC. Queste mitazioni sono state progettate per fornire una ragionevole protezione da interferenze nocive nelle installazioni residenziali. Questo dispositivo genera, tilizza e può irradiare energia su frequenze radio e, se non installato e utilizzato conformemente alle istruzioni, può causare interferenze dannose alle omunicazioni via radio. Tuttavia, non ci sono garanzie che tali interferenze non possano capitare in una particolare installazione. Se questo dispositivo ovesse causare interferenze dannose alla ricezione radio o televisiva, che possono essere causate dall'accensione e dallo spegnimento del dispositivo, si onsiglia di provare a risolvere tali interferenze con una o più delle seguenti misure: Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente. • Aumentare la distanza tra il dispositivo e il ricevitore. • Collegare il dispositivo a una presa o a un circuito diverso da quello a cui è connesso il ricevitore. • Consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV per assistenza Questo dispositivo è conforme alla sezione 15 del regolamento FCC. Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni: (1) Questo dispositivo non deve causare interferenze dannose e (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese quelle che possono causare effetti NOTA: cambiamenti o modifiche non espressamente approvate dalla parte responsabile per la conformità potrebbero invalidare il diritto dell'utente di utilizzare il dispositivo.

tivision dichiara che questo controller è conforme ai requisiti essenziali e ad altre normative incluse nella direttiva 99/5/EC. La dichiarazione di conformità è pubblicata sul nostro sito Web. Visitare il sito all'indirizzo p://docs.activision.com.

NFORMAZIONE AGLI UTENTI (ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 25 luglio 2005, n. 151 "Attuazione delle direttive 2002/95/CE, INFORMAZIONE AGLI UTENTI (ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 25 luglio 2005, n. 151 "Attuazione delle direttive 2002/95/CE, 2002/96/CE, e 2003/108/CE, relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle papparecchiature appracetione nelle tritroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti"). Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, confeire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idone le centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrocericid, oppure riconsegnaria al rivenditore al momento dell'acquistodi" una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al ricidaggio, al trattamento ed allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente.

OBBLIGHI DI INFORMAZIONE AGLI UTILIZZATORI

(€

MANUAL DE INSTRUÇÕES DO CONTROLE SEM FIO **PORTUGUÊS**

Obrigado por adquirir esse controle. Para sua própria segurança e de outras pessoas, antes de usar o produto, leia AVISOS IMPORTANTES DE SAÚDE E SEGURANÇA Leia as advertências abaixo antes de usar o controle.

. IVISO: Não use o controle se você tiver complicações cardíacas, respiratórias ou físicas que limitem sua atividade física. Em caso de

(1) Evite jogar em excesso. Recomenda-se que os país monitorem seus filhos para que joguem adequadamente. (2) Caso suas mãos, punhos, braços ou object figuem cansados ou doloridos durante o jogo, pare e decance por algumas horas antes de voltar a jogar (2) Pare de jogar em intendes consultar CUIDADOS COM O CONTROLE (1) Mantenha o controle seco e longe de chamas e outras fontes de aquecimento (2) Não exponha o controle a locais empoeirados nem úmidos (3) Não

r manierma o controle seco e ronge de chamas e duras fontes de aquecimento, (2) não exponha o controle a locais empoerados nem úmidos. (3) i modifique nem desmonte o controle em circunstância alguma. (4) Nunca pise no controle. (5) Use pano seco para limpar o controle e nunca use prod químicos. (6) Use o controle somente com o sistema de jogos adequado para o qual tenha sido criado. (7) Verifique o controle regularmente. (8) Se o controle apresentar defeitos ou soltar fumaça, pare de usá-lo imediatamente e desligue a energia. SEGURANÇA DAS PILHAS

O uso incorreto das pilhas pode resultar em vazamento, super-aquecimento ou explosão. Ao usar baterias, siga as instruções abaix 1) Confirme que as polaridades positiva (+) e negativa (-) das pilhas sejam inseridas na direção certa. (2) Mantenha as baterias fora do alcance das cr (3) Não misture pilhas novas e usadas nem de tipos diferentes. Use pilhas no tamanho correto. (4) Não tente recarregar pilhas não recarregáveis. (5) Rei as pilhas quando não for usar o produto por longo período. (6) Se a pilha vazar, remova cuidadosamente todo o fluido com uma toalha de papel antes de iserir pilhas novas. Cuidado para não deixar o líquido vazado entrar em contato com sua pele e suas roupas. Caso o fluido entre em contato com sua pele, nxágüe com água imediatamente. (7) Descarte as pilhas de acordo com a regulamentação nacional e local.

encontrar problemas, tente usar as possíveis soluções oferecidas abaixo (1) Confirme se o controle está sincronizado com o console. Consulte o guia de início rápido que acompanha o controle. (2) Mova o controle para mais perto ao console. (3) Verifique se as pilhas ainda têm carga. (4) Mantenha o console e o controle a pelo menos 60 cm de grandes objetos de metal. (5) Verifique se a parte da frente do console está na direção do controle. (6) Telefones sem fio (2,4 GHz), redetais sem fio, fornos de microondas e algun: telefones celulares podem causar interferência. Desligue ou desconecte os produtos e tente reconectar o controle. Se nenhuma dessas soluções funcionar, desligue o console, remova e reinsira as pilhas no controle e repita as etapas para conectar o controle

INFORMAÇÕES FCC AO CONSUMIDOR O equipamento foi testado em conformidade com os limites de dispositivo digital Classe B, de acordo com a parte 15 das Regras FCC. Os limites são criados para oferecer proteção razoável contra interferência prejudicial em instalações residenciais. Esse equipamento gera, usa e pode irradiar energia de radiofreqüência e, se não instalado e usado de acordo com essas instruções, pode causar interferência prejudicial à scomunicações de rádio. Contudo año há garantia de que a interferência paío coror aem determinadas instalações. Se esse equipamento caus interferência prejudicial à recepção de rádi ou televisão, que pode ser determinada desligando e ligando o equipamento, recomenda-se tentar corrigir a interferência de uma das consistence mangingo. judicial à recepção de rádio Danke, dass Sie sich für diesen Controller entschieden haben. Zu Ihrer eigenen Sicherheit und zur Sicherheit Dritter lesen Sie bitte die Bedienungs- und die Schnellstartanleitung sorgfältig durch, bevor Sie dieses Produkt verwenden. NICHTIGE GESUNDHEITS- UND SICHERHEITSHINWEISE Bitte lesen Sie die folgenden Warnhinweise durch, bevor Sie den Controller verwenden.

: Verwenden Sie den Controller nicht, wenn Sie Herz- oder Atembeschwerden bzw. andere körperliche Beeinträchtigungen haben, die Ihre körperliche Aktivität einschränken. Im Zweifelsfall wenden Sie sich bitte an einen Arzt. Inte korperitine Aktivitat einschranken. Im Zweiteisfall wenden bie sich Ditte an einen Arzt.

(1) Spielen Sie inlicht im Übermaß. Es wird empfohlen, dass Eltern das angemessene Spielverhalten ihrer Kinder überwachen. (2) Falls Ihre Hände, Handgelenke, Arme oder Augen beim Spielen ermüden oder schmerzen, hören Sie bitte auf und ruhen Sie die betroffenen Körperteile mehrere Stunden lang aus, bevor Sie weiterspielen. (3) Machen Sie häufig Pausen, um Ihre Hände zu entspannen und ein Verkrampfen zu vermeiden.

(4) Falls Ihre Hände verspannt oder verkrampft sind, probieren Sie verschiedene Spielweisen aus, um die für Sie bequemste herauszufinden. (5) Der Controller muss achtsam verwendet werden, um Verletzungen zu vermeiden. Activision haftet nicht für Verletzungen, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Grottpollers anstalben. Gebrauch des Controllers entstehen.

BEDIENUNGSANLEITUNG WIRELESS-CONTROLLER

(1) Lagern Sie den Controller trocken und halten Sie ihn von offenem Feuer oder anderen Hitzequellen fern. (2) Bewahren Sie den Controller nicht in staubiger oder feuchter Umgebung auf. (3) Nehmen Sie keine Änderungen am Controller vor, und nehmen Sie ihn auf keinen Fall auseinander. (4) Stelle Sie sich niemals auf den Controller. (5) Säubern Sie den Controller mit einem trockenen Tuch. Benutzen Sie hierzu niemals Chemikalien. (6) Verwenden S den Controller nur mit dem passenden Spielsystem, für das er konzipiert wurde. (7) Überprüfen Sie den Controller regelmäßig. (8) Falls der Controller Auffälligkeiten zeigt oder Rauch absondert, hören Sie sofort auf, ihn zu verwenden, und schalten Sie den Strom aus. BATTERIESICHERHEIT hriftsmäßigen Gebrauch von Batterien kann es zum Auslaufen, zur Überhitzung und zu Explosionen kommen. Bei der Verwendung von Beim unvorschriftsmäßigen Gebrauch von Batterien kann es zum Auslaufen, zur Überhitzung und zu Explosionen kommen. Bei der Verwendung von 3 akterien halten Sie sich bitte an die folgenden Regeln:

1) Achten Sie darauf, dass die positiven (+) und negativen (-) Pole der Batterien in die richtige Richtung zeigen. (2) Batterien dürfen nicht in die Hände von Kindern gelangen. (3) Mischen Sie niemals alte und neue Batterien oder gar unterschiedliche Batterietypen. Verwenden Sie ausschließlich Batterien der vorgesehenen Größe. (4) Versuchen Sie nicht, Batterien wieder aufzuladen, die dafür nicht vorgesehen sind. (5) Entfernen Sie die Batterien, wenn das Produkt für längere Zeit nicht gebraucht wird. (6) Falls eine Batterie ausgelaufen ist, entfernen Sie sorgfältig alle Flüssigkeit mit einem Küchenpapier, bevol sie neue Batterien einlegen. Geben Sie Acht, dass die ausgelaufene Flüssigkeit weder Ihre Haut noch Ihre Kleidung berührt. Falls Ihre Haut mit der lüssigkeit in Kontakt gerät, spülen Sie die Stelle sofort mit Wasser ab. (7) Entsorgen Sie die Batterien gemäß der geltenden örtlichen und nationalen Entsorgungsvorschriften.

, versuchen Sie diese mit Hilfe der nachstehend aufgeführten Maßnahmen zu beheb l) Stellen Sie anhand der dem Controller beigelegten Schnellstartanleitung sicher, dass der Controller drahtlos mit der Konsole verbunden ist. (2) Beweger ie den Controller näher an die Konsole heran. (3) Prüfen Sie, ob die Batterien noch geladen sind. (4) Konsole und Controller sollten zu großen letallgegenständen mindestens 60 cm Abstand halten. (5) Vergewissern Sie sich, dass die Vorderseite der Konsole in Richtung des Controllers zeigt. (6) chnurlose Telefone (2,4GHz), drahtlose Netzwerke, Mikrowellenherde und manche Handys können Interferenzen hervorrufen. Schalten Sie diese Geräte

Falls keine dieser Maßnahmen Erfolg hat, schalten Sie die Konsole aus, entfernen Sie die Batterien, legen Sie diese erneut in den Controller ein und wiederholen Sie alle erforderlichen Schritte, um den Controller mit der Konsole zu verbinder FCC-INFORMATIONEN FÜR ENDKUNDEN Dieses Gerät wurde geprüft und entspricht den Normen für ein digitales Gerät der Klasse B nach Abschnitt 15 der US-amerikanischen Federal Communications Commission (FCC). Diese Normen dienen dem Zweck, schädliche Interferenzen im häuslichen Bereich im vertretbaren Rahmen zu har Dieses Gerät erzeugt und verwendet elektromagnetische Energie in Form von Radiowellen und straht diese auch aus. Dies kann bei nicht worschriftsmäßiger Installation und Verwendung zu negativen Beeinträchtigungen des Tunkverkehrs führen. Es gibt jedoch keine Garantie, dass im Einzelfall nicht doch solche Interferenzen auftreten. Falls das Gerät den Radio- oder Fernsehempfang negativ beeinflusst, was sich durch Ein- und Ausschalten des Geräts feststellen lässt, sollte der Anwender versuchen, die Interferenz durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheb.

aus oder ziehen Sie den Netzstecker, und versuchen Sie dann erneut, den Controller zu verbinden.

Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder positionieren Sie sie neu. • Erhöhen Sie den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger. Verbinden Sie das Gerät mit einer Steckdose, die an einen anderen Stromkreis angeschlossen ist als der Empfänger. • Wenden Sie sich an Ihren achhändler oder einen erfahrenen Radio- und Fernsehtechniker. Dieses Gerät ist konform mit Abschnitt 15 der FCC-Normen. Es darf nur unter den folgenden Bedingungen verwendet werden: (1) Das Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen, und (2) das Gerät muss empfangene Interferenzen akzeptieren, einschließlich solcher Interferenzen, die möglicherweise die Funktion beeinträchtigen. -IINWEIS: Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der zuständigen Regulierungsbehörde genehmigt wurden, können die Berechtigung zur Verwendung des Gerätes aufheben.

Activision erklärt hiermit, dass dieser Controller den grundlegenden Anforderungen und allen weiteren Bestimmunger der Richtlinie 1999/5/EC entspricht. Diese Konformitätserklärung ist auf unserer Website nachzulesen. Bitte besuchen Sie http://docs.activision.com. ϵ

ENTSORGUNG DES PRODUKTS Entsorgen Sie dieses Produkt gemäß der geltenden örtlichen und nationalen Entsorgungsvorschriften (falls zutreffend), einschließlich jener zur Entsorgung und Wiederverwertung von Elektro- und Elektronikalt-/schrottgeräten (WEEE).

Este dispositivo está em conformidade com os padrões de rádio RSS 210 especificados pela IC (Industry Canada). O funcionamento está sujeito às condições: (1) este dispositivo não pode causar interferência e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência, inclusive as que possam Este aparelho digital classe B está em conformidade com a ICES-003 canadense. Este aparelho digital classe B está em conformidade com a NMB-003 DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

levantes da diretriz 1999/5/EC. Esta declaração de conformidade está publicada em nosso website. Visite INFORMAÇÕES PARA DESCARTE DO PRODUTO

O descarte do produto deve ser feito de acordo com a regulamentação local e nacional de descarte (se houver), inclusive regulamentação sobre recuperação e reciclagem de lixo de equipamentos elétricos e eletrônicos (WEEE, waste electrical and electronic equipment),

ACTIVISION

regulaciones se han creado para ofrecer una protección razonable contra las interferencias en una instalación doméstica. Este equipo genera, utiliza e irradia energia de frecuencias de radio. Si no se instala y utiliza siguiendo las instrucciones, puede provocar interferencias en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay ninguna garantía de que las interferencias no vayan a producirse en una instalación destita. Si este equipo provoca interferencias en la recepción de televisión y radio, algo que puede comprobarse al apagar y encender el equipo, puedes intentar corregir la interferencia siguiendo una varias de estas soluciones Reorienta o cambia de posición la antena receptora. • Aumenta la distancia entre el equipo y el receptor. • Conecta el equipo a una toma de corriente de un circuito distinto al que tiene conectado el receptor. • Pide ayuda al fabricante o a un técnico experimentado de radio o televisión. Este dispositivo cumple con la cláusula 15 de la regulación de la FCC. El funcionamiento puede verse afectado por dos condiciones: (1) este dispositivo puede no provocar interferencias y (2) este dispositivo puede aceptar las interferencias recibidas, incluidas aquellas que provoquen efectos no deseados. NOTA: los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento legal pueden anular la autoridad del usuario para usar este equipo.

ste equipo ha sido probado y cumple con las regulaciones de los dispositivos digitales de clase B, siguiendo la cláusula 15 de las reglas de la FCC. Estas

ESPAÑOL

una interferencia que pueda causar el funcionamiento indeseado de este dispositivo. Este aparato digital clase B cumple con la norma canadiense ICES-003. Este aparato digital clase B cumple con la norma canadiense NMB-003. ϵ

Ŕ

perar o equipamento.

SOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Reorientar ou realocar a antena de recepção. • Aumentar o espaço entre o equipamento e o receptor. • Conectar o equi e outro circuito. • Consultar o revendedor ou técnico de rádio/TV experiente. Esse dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das Regras FCC. A operações está sujeita às seguintes condições: (1) O dispositivo talvez não cause

nterferência prejudicial, e (2) o dispositivo pode aceitar a interferência recebida, incluindo interferência que cause operações indesejáveis

NOTA: Alterações ou modificações não expressamente aprovadas pela parte responsável pela conformidade pode anular a autoridade do usuário de